

**Germany-Helmstedt: Architectural, engineering and planning services**

OJ S 245/2021 17/12/2021

Contract award notice

Services

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Wasserstraßen-Neubauamt Helmstedt

Postal address: Walbeckerstraße 23b

Town: Helmstedt

NUTS code: DE917 Helmstedt

Postal code: 38350

Country: Germany

E-mail: [wna-helmstedt@wsv.bund.de](mailto:wna-helmstedt@wsv.bund.de)

Telephone: +49 5351-3940

Fax: +49 5351-3945240

**Internet address(es):**Main address: <http://www.wna-helmstedt.wsv.de>**I.4. Type of the contracting authority**

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

**I.5. Main activity**

General public services

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Ausbau der Oststrecke des Nord-Ostsee-Kanals: Teilbauabschnitte 2.1 und 2.2 - Aufstellen des Entwurfs-AU und der Vergabeunterlagen

Reference number: 3334SB4-233.05/002-NOK-TB2-06-01

**II.1.2. Main CPV code**

71240000 Architectural, engineering and planning services

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Die vorliegende Ausschreibung beinhaltet die Planung des Streckenausbaus des Nord-Ostsee-Kanals zwischen NOK-km 86,100 und NOK-km 92,000

Dieser Streckenabschnitt unterteilt sich weiterhin in folgende Abschnitte:

- Kurve Landwehr mit der Fähranlage Landwehr (NOK-km 86,100 bis 88,500 auf der Nordseite des NOK)

- Wittenbeker Kurve (NOK-km 87,500 bis 91,100 auf der Südseite des NOK)

- Übergang zur Weiche Schwartenbek (NOK-km 90,500 bis 92,000 auf der Nordseite des NOK)

- Ablagerungsfläche Warleberg - Zentral

Die Kurve Landwehr mit der Fähranlage Landwehr und der Ablagerungsfläche Warleberg - Zentral sind im Weiteren zusammengefasst und als Abschnitt 2.1 bezeichnet.

Die Wittenbeker Kurve und die Weiche Schwartenbek sind ebenfalls zusammengefasst und als Abschnitt 2.2 bezeichnet.

Die Streckenbauarbeiten in den o.g. Abschnitten beinhalten die Verbreiterung des NOK.

Durch die Verbreiterung des NOK fallen insgesamt ca. 4,5 Mio. m<sup>3</sup> Naß- und Trockenboden an. Die neu herzustellende Ufer sind mit Deckewerk zu befestigen.

Im Zuge der Verbreiterung sind zahlreiche Einlaufbauwerke abzubauen und neu herzustellen.

Die Ablagerungsfläche Warleberg Zentral ist neu zu erschließen. Der überschüssige Trockenboden ist auf Warleberg- Zentral zu lagern.

Die Fähranlage Landwehr ist neu zu planen. Die alte Fähranlage wird abgebrochen.

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

#### **II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 4 800 000,00 EUR

### **II.2. Description**

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE917 Helmstedt

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Der Abschnitt 2.1 (Kurve Landwehr, Fähranlage Landwehr und die Erschließung der Ablagerungsfläche Warleberg) soll zuerst beplant werden. Der Abschnitt 2.2 (Wittenbeker Kurve und Übergang zur Weiche Schwartenbek) sollen im Anschluss an den Abschnitt 2.1 bearbeitet werden.

Die Planungsleistungen für beide Abschnitte umfassen:

- Sichtung des vorhandenen Planungsstandes und die Einarbeitung in die vorhandenen Unterlagen
- Objektplanungen, Tragwerksplanungen und Planungen der Technische Ausrüstung für die verschiedenen Bauwerke wie: Streckenausbaue, Fähre Landwehr, Erschließung der Ablagerungsflächen Warleberg -Zentral, temporäre Umschlagstellen, Verkehrsanlagen, Entwässerungsanlagen.
- Erarbeitung von Bodengutachten
- Erstellung eines Gutachtens zum Umgang mit belastetem Baugrund
- Erstellung eines Gutachtens zum Umgang mit belastetem und abzubauen Bauwerken
- Erstellung des Bodenverbringungskonzeptes
- Erstellung eines Verkehrs- und Baustellensicherungskonzeptes
- Erarbeitung eines Konzeptes zu Schutzmaßnahmen vor bauzeitlichen Beeinträchtigungen
- Wirtschaftlichkeitsberechnungen
- Aufstellen eines Sicherheits- und Gesundheitskonzeptes.
- Aufstellen des Entwurfs- AU nach VV-WSV 2107 für die einzelnen Abschnitte
- Aufstellen der Vergabeunterlagen nach VV-WSV 2102 für die einzelnen Abschnitte

#### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Technischer Wert:Darstellung der Projektbearbeitung eines vergleichbaren Referenzprojektes und Ableiten der Vorgehensweise für das vorliegende Projekt und die fachliche Präsentation / Weighting: 40

Quality criterion - Name: Organisation:über das Kriterium wird geprüft, in wie weit die Bieter über geeignete Organisation für eine qualitativ hochwertige Projektbearbeitung verfügen / Weighting: 30

Price - Weighting: 30

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Competitive procedure with negotiation

##### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

##### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

#### **IV.2. Administrative information**

##### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2021/S 094-247274](#)

##### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

##### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

### **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 3334SB4-233.05/002-NOK-TB2-06-01

**Title:**

Ausbau der Oststrecke des Nord-Ostsee-Kanals:Teilbauabschnitte 2.1 und 2.2 - Aufstellen des Entwurfs-AU und der Vergabeunterlagen

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

26/11/2021

##### **V.2.2.**

### **Information about tenders**

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

#### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Bietergemeinschaft Ramboll grbv Sweco

Postal address: Jürgen-Töpfer-Straße 48

Town: Hamburg

NUTS code: DE600 Hamburg

Postal code: 22763

Country: Germany

The contractor is an SME: no

#### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 4 800 000,00 EUR

Lowest offer: 4 366 282,41 EUR / Highest offer: 5 038 359,53 EUR taken into consideration

#### **V.2.5. Information about subcontracting**

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.3. Additional information**

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Bundeskartellamt-Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemomblerstraße 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Ein Vergabenachprüfungsantrag wegen einer Mitteilung des Auftraggebers einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, ist nach §160 Abs.3 Nr.4 GWB nur innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung beim Bieter / Bewerber zulässig

##### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Wasserstraßen-Neubauamt Helmstedt

Postal address: Walbecker Straße 23b

Town: Helmstedt

Postal code: 38350

Country: Germany

E-mail: [wna-helmstedt@wsv.bund.de](mailto:wna-helmstedt@wsv.bund.de)

Telephone: +49 5351-3940

Fax: +49 5351-3945240

Internet address: <http://www.wna-helmstedt.wsv.de>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

14/12/2021